

# TELEGRAMA ROMANU

Nr 24. ANULU XVI.

Telegraful este de done ori pe sepm  
mană: joi a să Duminică. — Prenume-  
ratuinea se face în Sabiu la expeditură  
foiezi pe afară la c. r. poste, cu bani  
gata prin scrisori francate, adresate  
către expeditor. Pretilor prenumeratii  
nei pentru Sabiu este pe anu 7. fl. v. a.  
pe orjumetate de anu 3. fl. 50. Pen-  
tru celelalte parti ale Transilvaniei și pen-

Nr. Cons. 326. 1868.

Consistoriul archidiecesan alu bisericei greco-  
resaritene din Ardélu prin acesta aduce la cuno-  
scintia publica, cumca crestini Greci și Bulgari dela  
biserica parochiala cu chramulu sănătă Treimi din  
cetatea Brasovu s'au aflatul vinovați pentru purtarea  
loru eterodoxa și manipulatiunea anticanonica cu a-  
vereia bisericesca, scolare și fundationale dela acea  
biserica, — si cumca pentru aceea Consistoriul ar-  
chidiecesan că ocărnuire competenta bisericesca,  
a otărui că biserica dela sănătă Treime in Bra-  
sovu sa se inchida, si ori-ce avere bisericesca,  
scolaria și fundatiunale, sia miscatória sia nemisca-  
toria, a acelei biserici, sa se puna sub sequestru,  
si totu deodata epilopii: Ioann Alexi, Sotiru Manciu,  
Hagi Gavriilu Carpovics si Anastasiu Safran, si  
casierul Constantin Emanuilu, sa se suspendeze  
din funcțiunile loru pâna atunci, pâna candu in  
sensulu invetiaturilor bisericesci si canonice, nu  
se voru supune otăruielor acestei autorități legali  
bisericesci.

Prin urmare, toti aceia, cari in ori-care pri-  
vintia suntu interesati fatia cu vistieră si averea  
numitei biserici, dela datulu de fatia, au a se adre-  
sa deadeptulu către Consistoriul archidiecesanu  
gr. or. in Sabiu.

Sabiu, din siedintă Consistoriala, tinuta in 21  
Martiu (2 Apriliu) 1868.

Consistoriul archidiecesan alu bisericei gr.  
or. din Ardélu.

Dr. Demetru Racuciu.

Secret. Consist.

Vechia Metropolia româna ortodoxa a  
Transilvaniei si partilor Ungariei.

(Capetu.)

IV.

(N. P.) Acestea suntu documentele noastre despre  
vechi'a Metropolia a Transilvaniei, documente tari si  
neresturnavere, provedute cu tote cerintele unoru  
documente convingătoare; căci ele se radima, cum  
vediuramu, pe acte publice oficiose bisericesci si  
politice, precum: pe diplome regesci si principesci,  
pe alegeri si chirotoniri archieresci canonice, pe  
cerkulare si cărtide intarire metropolitane, pe sub-  
scripsiuni proprii ale respectivilor Metropoliti si  
pe cărti bisericesci tiparite de straini, si unele inca  
la espresa demandatiune a Principilor tierii, iera  
altele vinu dela persone de autoritate istorica dem-  
ne de tota credintă.

Déca totusi in mania tuturor documentelor  
produse din partene si a puterei loru convingătoare,  
s'aru mai astă nescine, carele sa traga la indoiala  
assertiunea nostra in privintă Metropoliei cestionate,  
dicindu, ca documentele acestea aru si prea putine,  
s'au esprimendu-si cumva mirarea despre aceea,  
ca nu avemu o seria completa si sigura despre toti  
Metropolitii nostrii, carii se succedera unulu pre  
al-tulu in rondu chronologicu in Scaunulu metropolit-  
anu, incepndu dela celu dintai pâna la celu mai  
depre urma Metropolit, — apoi noi i-am respunde  
unui atare omu, presupunendu firesce de unu omu  
fara patima s'au tendintia, necurata, ca s'au se lîne  
de cétă scepticilor, cari se indoiescu despre tote  
adeverurile fie si cele mai evidente, că de doue  
ori doi suntu patru: s'au ca unu atare este de totu  
strainu pe terenulu istoricu alu bisericei si natiunei  
române, si nici ca-si da vre-o silintia de a se cu-  
noscere cu acesta Pre noi inse, carii cunoscem si  
simtiiu cătu de bine trecutulu nostru politico-nati-  
onalu si bisericescu, trebuie sa marturisim, o astu-  
salu de supozitii nu ne neodichnesce de locu-  
ba putem dice ca noi ne miram din contra, ca

Sabiu, in 24 Martiu (5 Apr. 1868.)

tre provinciele din Monarchia pe unu anu  
8 fl. era pe o jumata de anu 4 fl. v. a.  
Pentru princ. si tieri straine pe anu 12  
pe 1/2, anu 6 fl. v. a.

Inseratul se platesti pentru  
intea ora cu 7. cr. si rul, pentru  
a doua ora cu 5 1/2 cr. si pentru a  
treia repetire cu 3 1/2 cr. v. a.

cum de se putura strecorá pâna la noi si atâtea do-  
cumente că le vediu ramu, cum de nu perira si a-  
celea tote in bărbări si fatalitatate timpurilor tre-  
cute?

Dar en sa vedem, ce corolariu anume se  
pote scôte din tote acele documente cate se insi-  
rara mai insus?

Noi suntem de firma credintia, ca din acele  
documente se poate deduce in modulu celu mai lo-  
gicu si mai inederatu:

I. Existinta Metropoliei Transilvaniei.

Acéstă ne-o adeverescu tote documentele pro-  
duse dela celu dintai pâna la celu de pre urma,  
căci tote bine vorbesu ori despre „Metropolia  
Ardealului“ ori despre „Metropolitii seu Archie-  
piscopii Ardealului“ cu resedintă loru in Belgradu  
s'au Alb'a-Iuli'a; asiadara tote bine ni marturisescu,  
ca in Transilvan'a au esistat o Metropolia si ca  
Archiereii Metropoliei acestei au fostu Archiepiscopi  
si Metropoliti.

II. Ca Metropolia acésta au fostu  
forte vecchia.

Căci sa nu ne ducemai mai departe decât nu-  
mai pâna la regele Mat'a si Vladislavu, si inca tre-  
bue sa luam că deplinu constatatu, ca ea au do-  
ratu preste trei vechuri. Mai departe in privintă a  
vechime si a altor impregiureri ale Metropoliei  
estionate, va vorbi scriitoriu acestora la alta  
ocasiune.

III. Ca Metropolia acésta a s'au  
estinsu si a supra Episcopilor lui  
Ungariei si de religiune a ortodoxa.

Acestu adeveru se vede apriatu din titulatu-  
rile si insilor Metropoliti ai Ardealului. Asie ve-  
demu pre Genadiu titulandu-se: Archiepiscopulu si  
Metropolitulu a totu Ardealului si a tie nutul ui  
Varadului (Oradei mari) — pre Simeonu Stefanu:  
„Metropolitulu etc. si a Maramuresiulu i” — pre Varlaamu: „Archiepiscopulu si Metrop. etc.  
a lui Maramuresiulu si a Episcopilor din  
tieră Ungureasca“, — pre Teofilu: „Metro-  
polit. etc. Maramuresiulu i“. In condic'a din  
Bucuresci cetim: „Teofilu etc. renduitu la s. Me-  
tropolie a Ardealului (si a partilor utierii  
unguresti desusu)“. Se vede mai incolo  
adeverul acesta lamurit'u din harti de intarire a  
Metropolit. Simeonu Stefanu caltra Partenia Eppulu  
Muncaciului; din diplom'a regelui Mat'a: supus  
(Preotii) pomenitului Metropolit“ —  
iéra in a lui Vladislavu: „ara Archiepului  
din Transilv. celu de acum si celor  
viitori, că mai mari loru se i“. etc.

IV. Ca Metropolia acésta au fostu  
de religiunea ortodoxa resarita-  
teana.

Acéstă ni arată destulu de lamurit' impregiu-  
rarea, ca Metropolitii Ardealului se chirotonire de  
catra Metropolitii Romaniei, că Esarcii Patriarchul-  
ui din Constantinopole din svatuirea Patriarchului din  
Ierusalimu către Metropolitulu Atanasiu, precum si  
din insele acte de chirotonire in care Metropolitii  
chirotoniti ai Ardéului marturisescu credintă or-  
todoxa, si Metropolitii chirotonitori inca reconoseu  
din parte-le aceiasi religiune chiaru si expresu prin  
cuvintele: „bisericei noastre“, — si vi-  
indu lângă densulu (Iosif) martori tramisi din pravo-  
slavnicii Protopopi doi!“ etc.

Acéstă o cunoscem si mai departe din hârhi'a  
Metropol. Simeonu Stefanu cătra Parteniu Ep. căci  
dice in titlatur'a „Stefanu Simeonu s. c. I. de  
lege a grecescă“, — din diplom. regilor  
Mat'hia, Vladislavu si a princip. Rakotzi, căci in  
tote acestea se face amintire de „lege a grec-  
escă“, — apoi din hârhi'a curatorilor Tran-

silv. la Constant, căci se dice acolo: „că reli-  
giunea a ortodoxa, de comunu rom-  
anescă“ s. c. I., — si din cuvintele istoriei lui  
Engel „Sav'a pascu biserica neunită din Ar-  
délu etc.“ si ierasi: „că Archieppulu re-  
saritén ușa aterne.“

Dara apoi se si scie de comunu, ca nici ca  
au esistat candu-va vre-o Metropolia in Ardélu de  
alta religiune.

V. Ca Metropolia acésta au  
fostu româna, si mai mari i ei inca  
au fostu români.

Asertul acesta se adeveresc prin aceea, ca  
numai români s'au tinut si se tin inca in Transilvan'a de biserica ortodoxa, luandu afara dora  
periodulu primitiv alu crestinării natiunii magiare,  
precum si ca Metropolitii Ardéului se chirotonneau,  
cum s'au mai din, de către fratii loru dia Româ-  
nia. Dara anumitu se face amintire despre acé-  
st'a in Zakonik lit. E unde se dice apriatu „ale-  
gerea Vladicului nostru româna-  
nescu“, — apoi in diplom. dela Mat'hia unde se  
dice: „am a scutit a pentru toti Preotii ro-  
mâni etc.“ si ierasi „predisii preoti români  
supusi pomenit Metropolit“, — in hârhi'a curato-  
rilor Transilvania Constant amintita si sub punct. IV  
„că religiunea ortodoxa, de comunu româna“, —  
si in fine la Engel „primi elu scutirea preotilor  
români de tote dijmele“. Totu acéstă se  
pote deduce destulu de inederatu si din scoterea  
limbei celei slavone din biserica si introduerea ce-  
lei române in locu-i, ceea ce se amintesc si la Engel  
si nu s'aru si intemplatu nici decum déca credinciosii  
acelei Metropolii nu aru si fostu români si Metro-  
polia româna. Iera cumca si mai marii acesteia  
inca au fostu români ajunga-ne a ne provocá numai  
la Metrop. Sav'a Vestemeanu, si la Teofiliu Seremi din Teusiu lângă Belgradu. Dara  
se scie in fine si inca se prea scia si din alte ne-  
numerate documente, si din aprobatate etc. ca de ce  
nationalitate au fostu fiui susțesci ai Metropoliei  
acestei.

VI. Ca Metropolia acésta au fostu  
autonomă, — independinte de ori-care alta  
Metropolia, luandu afara numai dreptulu de chiro-  
tonire alu Metropolitilor Romaniei, care l-au avutu  
si esericiu aceia că Esarcii Patriarchatului din  
Constantinopole, ceea ce resulta apriatu din cele mai  
multe documente.

VII. Ca Metropolia acésta au fostu  
recunoscuta de corona seu  
de regimulu politicu.

Acéstă ne-o atestéza spre indestulire cele două  
diplome ale regilor Mat'hia si Vladislavu, si a  
principelui Georgiu Rakotzi I, de unde urmează, ca  
Metropolia nostra cea vechia si din punctulu de  
vedere alu dreptului de statu, inca au fostu recu-  
noscuta că atare.

Incheindu acestu tractatu mientiu despre vechia  
Metropolia a Transilvaniei trebuie sa marturisescu  
totuodata, ea m'am indemnă la acéstă curatul nu-  
mai in interesulu adeverului celu cuprinde in sine  
obiectulu celu important din cestiu, pentru că sa  
scim combină trecutulu cu presintele si cu atâu mai  
bine sa ne scim orientă in privintă agendelor  
noastre in asta directiune. Documentele insirate mai  
insus suntu imprasiate prin scriptele diversilor  
autori români si straini, incătu debuna seama nu  
voru si avutu toti ocazie că sa si-le procurede si  
sa le studieze, si asiē am credut ca prin acéstă  
scriere voi face totuodata si uno servitul tuturor  
Domilor si fratilor, cari mai de aproape se  
interesă de obiectul cestionat si de ponderositatea  
lui. Incătu asiedaru convicțiunile mele individuale,

basate de altum întrea pe fapte istorice voru fi con-sunându cu ale altoră în privința acăstă, nu e alu meu a judecă acume. Atâtă inse sta neclatită după parerea mea, ca pentru manifestarea și des-voltarea convicțiunilor în astă materia, timpul de fată este celu mai oportun.

### Evenimente politice.

Sabbiu 23 Martiu.

Senatul imperial continua la desbaterea asupră a legii scolare. România a respunsu la alacurile i se săcure asupră concordatului in o nota către contele Crivelli, carele se află lângă curtea pale tocmă in afaceri de ale concordatului. Cardinalul Antonelli eruéza și condamna tōte preten-siunile făcute din partea Austriei pentru o revisiune a concordatului.

Scirile despre calatoriele și contravisitele imperatilor se mai sustinu.

Două impregiurări atragu astădi atenția politiciilor și adeca asupră resculărilor intemperate in Bavarîa și in Belgia, ambele cu natură deosebită. Cea din Bavarîa se vede, după scirile ce ne stau dinainte pâna in momentulu de fată, ca rezultă din alianța defensiva și ofensiva a Bavariei cu Prussiâ, cu carea alianța s'a fostu surprinsu Europă anulu trecutu. In puterea acestei alianțe Prussiâ duce comandă suprême preste alianței germani. Rescolă dela Trauștei in Bavarîa se manifestă contra juramentului militilor, care e o urmare a legaturilor de alianțe și po-porului striga: „nu vomu a deveni prussiani“

Ceea-lalta are caracteru socialu. Acăi revol-teză bratiele asuprile ale lucratorilor (de prin fabrici și alte stabilimente mari) asupră plutocraticei capitaliste. (O asemenea rescolă e și in Elveția). Cestiuca lucratorilor va luă dimensiuni mai mari in insemențatea ei și capitaliștilor, deca voru vrea sa aiba odihna, voru trebui sa devina odata drepti cu acesti capite censi moderni și sa nu se mai folo-sescă din strimtorările loru spre ai tine impilați in lucrul loru și totu odata ai platii dăpa capriciu, pentru că sa se asigure stapâni totu-dăună de de-pendință loru. Mirarea e ca tomai in tările cele mai constituiunale din lume sa se pôta intemplă că lucratorii se fia siliti a tinde mâna la astfelii de mesuri anarchice și deplorabile.

### Dietă Ungariei.

In siedintă dela 30 Martiu a fostu deputații

mai toti și ministri asemenea, de fată și dau adu-narei unu aspectu, carele preinsemnă ca voru veni-cestiuni insemențate inainte. Dupa antenticarea proto-colului și după învinoziintarea petițiunilor la cu-ventului ministrului presedinte Andrassy și spune ca-sei ca in scurtu tempu va propune casei bugetul statului. Deocamdată aduce siese proiecte de lege, cari suntu deja elaborate și se róga că casă sa le cetésca sa le dea in tipariu spre a se luă apoi in pe-tratate. Proiectele suntu urmatorele:

1. Proiectu de lege despre publicarea legi-loru.

2. Proiectu de lege despre afacerile bisericei gr. orientali.

3. Proiectu de lege despre camerile de co-merciu și de industriă.

4. Proiectu de lege despre drumul de feru Oradea Esseg și Baranyavár-Villany.

5. Proiectu de lege despre cladirea drumului de feru Zákány-Agram și Hatvan-Miskolz.

6. Proiectu de lege despre definitiva cladire a drumului de feru dela nordu ostu, dela Debretinu pâna la M. Sziget.

Ministrul mai adauge vro căteva cuvinte prin cari atrage atenția deputatilor asupră mai multor laturi a le cestiuilor de drumuri de feru, și recomanda alegerea unei comisii constatațorie din 15 membrii, carea dimpreuna cu comisiaunea finanțială se desbată mai intai proiectele respec-tive.

Dupa ce se facu aceste vine, comisiaunea și-nțială și refereaza asupră proiectul de lege in privința rebonificării dărei de consumu la casu de esportarea zăcharului și a spiritușelor. § 1 dice ca dela 1 Aprilie 1868 se va rebonifica de tōtă maja de zăcharu ce trece preste lini'a vama-le, că vama și dare de consumu 4 fl 54 cr. iera de maja de zăcharu rafinat 5 fl 59 cr. (maja vamala netto). In § 2 se normează pentru acele spiritușe cari se esportă preste lini'a vamala cu condiția repunerii contribuției, restituirea in locu de 6 cr. numai 5 cr. de fia care gradu de alcohol.

Legea acăstă dice ministrul ca e de urgență și asia o recomanda a se desbată și resolve cătu mai curendu.

Proiectu de lege in afacere a con-fesiiunei gr. orientale.

§ 1. Congresul național serbescu convocat la 1864 in Carlovitz și continuat in 1865, incătu

acelă a fostu diverginte dela § 8 art. de lege 20 din leg 1847/8, se legaliseza acum.

§. 2 Metropoliă gr. or. radicata pentru romii ungureni și ardeleni, autonomă și egală in-dreptatită cu Metropoliă serbilor, precum și ra-dicarea episcopiei gr. or. ardelenă la archiepisco-pia se inarticulează in lege acum successive.

§. 3. De ore ce prin acăstă despartire a mar-tisoritorilor de confesiunea gr. or. in două provin-tie bisericesci neaționalor ună de altă, face de lipsa și exercitarea separata a drepturilor auto-nome garantate in § 8 art. 20 d. I. din 1848: pre-lângă reservă dreptul de inspectiune ce luă eser-cita Maes. Sea in puterea constituției, credincio-sii celor două Metropolii suntu indreptatiti, ca a-facerile loru bisericesci scolari și fundaționali sa se resolve autonom in congresele bisericesci, incu-nosciintiate de mai nainte Majes, sele și cari suntu de a se convocă din tempu in tempu, și in intielesulu prescriselor statutorinde in congres și intarinde de Maj. Sea, sa se administreze și conduca autonomu prin organele proprii.

§. 4. Aternatorii ambelor Metropolii au mai departe dreptu, asemenea pre lângă reservă pr. in. dreptu de confirmare, asi regulă și organizația congreselorloru loru.

§. 5 Spre acestu sfersu se insarcinează mi-nisteriul, după usul de multu esistendu a realisa cătu mai curendu conchiamarea congresului gr. or. național serbescu, carele constă afara de respectivii Archipastori, din 25 deputati alesi bisericesci, 50 lumesci, dintre cari 25 din marginea militară.

§. 6 Mai departe va convocă ministeriul in intielesulu substanțării sinodului episcopal gr. or. romanu, unu congresu național romanu gr. or. con-statatoriu, afara de respectivii archipastori, din 30 deputati alesi bisericesci, 50 lumesci intre cari 10 din marginea militară.

§. 7 Problemă cea dintai a acestor con-grese convocate in modulu acăstă va fi de a statori organizația congreselor, pre lângă reservă Maj. Sele.

§. 8. Tōte pretensiunile ce emanează din des-partirea celor două Metropolii, fia de ori-ce na-tura, pre cătu acele nu se voru pute obli prin o convenire imprumutată și adeca atătu pretensiunile metropoliei intregi, cătu și a dioceselor episcopesci, a comunelor bisericesci și a individuilor singu-lari, se voru putea face valoșe inaintea unei ju-decatorii delegate de ministeriul de justitia anume spre acestu scopu, contra căroru resoluționi și de-

Indată ce am ajunsu in Pisino, mamu dusu la D. Cegnar, oficiantu la telegrafu, cătra care eram recomandat de D. Bleiweiss; după aceea am fostu la primulu negotitoru din Pisino, la D. Camus, ca-ruia fusesem recomandat de D. Scaramangá. Fui receperu in senulu familiu D-lui Camus cu totă cordialitatea. La patru ore după prânzul merseu cu D. Cegnar la satul Zarec,  $\frac{3}{4}$  de ora de parte de Pisino. Preotulu locului ne recepu bine. Aici se in-cinse intre noi disputa de pre originea Romanilor istriani. Preotulu slovenu pretindea mortisju, ca n'au fostu mai multi decătu suntu astadi, ca nu se perdu, ca suntu tenaci in conservarea limbei loru, ca in casele loru nu vorbesc alta limbă și ca nici princiul loru nu cunoșteau alta limbă pâna nu incepu a umbla in scola, unde invita limba croatico-ilirica. Cu unu cuventu: ca Români istrieni au fostu de cănd au venit totu acolo unde se mai află și astadi, și că suntu venetici in locurile aceste. Cumca nu s'ară tine de vecchi locuitori a-i Istriei, de pe timpul Romanilor, ori ca celu pulinu nu suntu mai vecchi in Istri'a decătu Serbii, Croati. Serbo-Dalmatii, a-lega unu documentu din anulu 1325, scrisu in lim-bă latina, in eea germană și eea croatico-serbica, in acăstă din urma cu alfabetulu glagoriticu, prin care documentu se regulă limitii Istriei peste totu, și in parte si hotarul satelor de la loculu Cepici (Cepich) și in care Domnul acestoru sate ali satelor unde vedem astadi pe Romanii istriani, dice, ca elu e constrinsu a dimite pe locuitorii acestoru sate, daca nu li se voru da ori asemnă slorū pamanturi \*). De unde incheia preotulu, ca locuitorii satelor de lângă la-cul Cepici, ca unii ce la incepitul secolului 14 nu aveau pamanturi, nu puteau fi veniti de multu

## FOIȘIORA.

### ITINERARIUL IN ISTRI'A

de

**IOAN MAIORESCU\***

(„Convorbiri literare“)

Luni la 7 ore sară in 22 Iunie (1857) am purcesu cu diligintă din Triestu spre Pisino. La o  $\frac{1}{2}$  óra dai de Salinele de mare, și după alta  $\frac{1}{2}$  óra de ale Saline de mare lângă satulu Muggie, pe care inse poporul ilu chiama Muie. La 9 óre și  $\frac{10}{60}$  am ajunsu in Capo d'Istri'a, unu opidu cu cai atătu de inguste, incătu nu potu sta dăne trasuri alaturea. Iéra noaptea și n'am putut visită nimicu. In cea mai buna ospetarie, unde intrai pen-tru căteva minute spre a-mi stemperă seletă, nu aflai decătu trei popi catolici și unu mireanu, desiertându-pahare pline cu vinu rosu de Istri'a, pe care-lu cunoșceam din Triestu. Unu biletu de recomandati-ună ce avemă cătra parintele pop'a Bertonzela, apucase a remâne uitatu in portofoliu; uitasemu și uumele parintelui, și asiā em esită fără a face cunoșcintia cu acesti buni parinti. Pote nici nu le-aru fi parutu bine a se vedea turburati de cătra

\* Opurile lui Ioan Maiorescu, cuprinse in manuscri-pe sale postume, se află sub presa la Tipogra-fia Societății Junimea și se publică sub îngrijirea D-lui Titu Maiorescu. Cele mai insemențate din aceste lu-crări ne pară a fi cele relative la „România Istriana“, și noi suntem fericiti a putea da lectorilor nostri ca o mică probă inceputul „Itinerariului in Istri'a“. Pentru o mai intinsă cunoșcintă a indreptatuită pe lec-tori la insași publicația mencionată, care se va termină in decursul acestui anu. Red. Conv.

unu strainu in placuta loru ocupatiune in via Dom-nului. — La  $12\frac{3}{4}$  după mediul noptiei am ajunsu la a 2-a statiu, la Buje, pe o borra din cele mai tari, ce incepuse a suflă de 2 óre. — La 3 óre și  $\frac{3}{4}$  am ajunsu la a 3-a statiu Visinada. Era diva alba de o  $\frac{1}{2}$  de óra — La 6 óre ajunserem in Pisino. 23 Iunie. Cu tōte ca suprafața pamentului nu infatisiază decătu erupturi ori scuipaturi vulcanice, lucrurile și cele departate de mare, spre mijlocul Istriei, suntu bine cultivate, mai alesu de la Visinada, și mai verosu de la Coraiba inainte spre Pisino și de la Pisino inainte cătu se vede cu ochii pâna spre dealurile despre Valea Arsa. Prin mijlocul petre-lor, ce acoperă pamentul pretutindinea se vedu tōte spitiile de grănat: ordiu, grâu (golanu și flocoșu), secara, porumbu, fasole cartoșe, cânepă, in valea Scropedi am vedutu chiar și arisică matura ce se seceră ori se cosea. Intre grane erau unele fără frumos. Viile se cultiva ca in Italia. Vitile suntu arbori groși și inalti, caroră dreptu propta le ser-vesce altu arboru. Acești arbori, de care suntu ra-dimate viile, suntu mai toti Jugasti; nici mi-aducu aminte sa fi vedutu alti arbori decătu jugasti lângă vitie. Vitile formă una siru lungu și continu, fi-indea fiecare vită e prinsa cu o parte din ramu de vită dinapoi, și cu cîlalta parte de ramu de vită dinaintea s'a. In acestu modu facu o catena ne-curmata. Distantia de la alta e ordinarminte ca de 10 palme domnesci; iéra spaciul dintre unu siru de vitie și altul e de trei și patru ori mai mare, și seminatu cu grâu, secara porumbu, ordiu etc. Adese-ori in fiecare intrespaciu de aceste e alta semânatura, de es. intre cele d'antei dăne sîre de vitie e grâu, in urmatorulu intrespaciu e por-umbu, fasole, ori cartoșe, apoi secara ori ordiu. Cu unu cuventu: totu aceea tiarina e usata ca vie, ca pometu, ca gradina de legumi, ca campu de granatie. Dar sa ne inturñăm la ale noastre.

\*) Preotulu mi-a aratată acestu documentu in archivulu Slavilor despre meadia-di, din anulu 1852. Sub titlu asăstă: Arkivu za povestnicu jugoslovensku, knjiga II. 1852. Citatul documentu e publicat aci numai in limba slavonica, ear despre exemplariulu celu latinu și celu germanu nu-mi putu spune nimicu.

cisiuni de altintre stau tôle colile de recursu deschise, pre cari le ieră procedură civilă in alte processe.

§ 9 Decisiunile § 8 a art. XX. d. I. 1848 care stau in contradicere cu acăsta lege se casăza.

## Raportul

Comitetului societăției pentru literatură și cultură română din Bucovină, despre trebile și lucrările sale, ce s'au intreprinsu și s'au executat in cursului anului 1867.

(Capetu).

Fiindu cele pentru membrii onorari și fundatori pâna prin lun'a lui luniu gât'a au decisu Comitetul a se espădă fără întârziare, ce s'au și făcut, primindu-se pâna acum mai multe responzuri dela unii din acești membri, pline de manifestări onoratorie și de simpatia pentru acăsta societate, cni in parte s'au și reprobusu in originalu prin "Foi'a Societăției."

Prea sănăt'a sea Episcopulu Ioann Popasu trameșe societăției cu ocazia acăstă că ajutoriu pentru scopurile ei, și o sută de fl. v. a., pentru care daru Comitetul au exprimatu prea Sântiei sele recunoscintă cea mai distinsa. Dōne cărti, ce s'au primitu totu la acăsta ocazie dela Esculentă Sea Metropolitulu Andreiu Baronu de Siaguna's'au predatu bibliotecei societăției, luandu-se multiamirea respicata la protocolu. Promissionea dlui V. Alessandri, a bardului iubitului alu națiunii, Principelui intre poetii români și a amicului sinceru alu societăției literară din Bucovină dela inițiareea ei — cuprinsa in epistolă sea in urm'a primirei diplomei de membru onorariu alu societăției și pre viitoru cu conlucrarea sea — s'au primitu indeosebi cu cea mai caldurăsa multiamita.

In privintă diplomelor pentru membri ordinari ai societăției, imputernicindu-se biroulu a urmă in scrierea loru ornamentală conformu cu aceea pentru membri onorari și fundatori, decise comitetul, că fiindu gât'a sa nu se espedeze, ci membrilor de fatia sa li se impartișca la adunarea generală ieră celoră-lalti sa li se tramita dupa adunarea generală, cătu se va puté mai curendu, retenindu-se insa ale aceloră membri cari au remasă pâna acum in restantia cu contribuirile seie anuale la societate.

Aducendu-se acestu conclusu la indeplinire, comitetul are onore de a infatisă onoratei adunări diplomele gală pentru membrii ordinari, pof-

tindu, că sa binevoișca fia-care membru de fatia a-si primă diplomă sea.

8. Conformu conditionilor luate asupra-si au infatisatu stipendistii societăției DD. D. Maghiaru și E. Nedelcu la finea semestrului 1 și 2 atestatele de colocui; deci implinindu-si ei indatorirea, li s'a asemnatu din partea comitetului mai departe totu sub condițiunile statorite mai înainte stipendiele respective. Numitii domni urmăza deci regulatu studiul de drepturi la universitatea din Viena că stipendisti ai societăției.

Aici trebuie a se aminti, ca d. A. Lupascu din Bucuresci a tramsu diece galbini că adausu pentru stipendiele societăției. Daruitorulci i s'a esprimat in scrisu din partea comitetului cea mai via multiamire și s'a cerutu dela Domnia lui incuvintiarea de a trece acesti bani la fondul societăției pâna ce se va puté crea unu stipendiu pentru studii tehnice și reale conformu dorintei respicate de domnia lui prin scrisoarea sea către comitetu.

9. Asupr'a scrisoriu dlui I. Golembiovschii, parochu in Stupea, prin carea a cedatu societăției jumate din taxele parochiale asiă numite „mariasi“ și „relutulu“ pentru dilele de locru, ce i se covenea dela comunele rurale Sipotulu, Isvorulu, Sulisti'a seu Moldov'a și Cirlabab'a, Comitetul a primitu acăsta cesiune și au respicatu multiamit'a sea d-sele, facendu totu odata și pasii cuvintiosi la guvernul tierei pentru castigarea acestor bani.

10. Pentru culegerea contribuirilor de pre la membrii de prin tinuturi alese Comitetul către culegatorii din anulu trecutu (vedi raportul din an. 1867, pag. 8) in locul culegatorului din tinutul Dornei și alu Câmpulungului, alu dlui Cornelius Coviciu, exprimându-i multiamirea sea, pre dlui A. Plescă, administratoru parochialu in Vatra Dornei. Cu toate ca institutul acesta de culegatorii pote sa fia societăției cu tempulu de mare folosu, de o camata s'au arestatu nepracticu și din acestu motivu va intra Comitetul de acum înainte cu membrii societăției in nemijlocita corespondentia in privintă stringerei de bani, precum s'au espusu și mai susu.

21. Formandu societatea conformu § 2 pt. 2 din statutele ei și „unu centru de adunare pentru acei barbati, cari dorescu a urmari neintreruptu desvoltarea literaturăi române“ și servindu dupa § 3 pt. 5 din stat. scopului societăției și foi periodice, au starutu Comitetul a castigă pentru societate parte in drumulu prenumeratiunei, parte in schimbu cu „Foi'a Societăției“ foi politice și literarie române și germane. In sal'a de ceteire a so-

cietăției se află espuse urmatorele foi române:

a) Din Austri'a.

Albin'a; Gazeta Transilvaniei; Telegraful Romanu; Archivul pentru filologia și istoria; Magazinul pedagogic; Concord'a; Famili'a; Amicul poporului; Gur'a Satului; Foi'a societăției; Amvonul; Federatiunea.

b) Din Principate:

Romanul; Trompet'a Carpatilor; Reform'a; Revist'a Ateneului român; Ghimpele; Perseverantia; L'echo danubien; Natiunea română; Tiéra; Independenția română; Gazeta spitalelor; Convorbiri literară; Dreptatea; Conventiunea; Progresul; Tempul; Gazeta de Focșani; Stelută, foia literară; Septemn'a; Diorile; Jurnalul pentru toti; Cetătiénulu.

Primindu societatea foile române in schimbu, Comitetul se simte indatorit tuturor domnilor Redactori respectivi pentru acăsta buna vointia a domnielor sele spre cea mai caldurăsa recunoscinta, la care se va alătura de securu și onorat'a adunare.

Foile germane: Presse, Wanderer, Reform, Zukunft, și foia oficială „Czernowitz Zeitung“ le-a procurat Comitetul că pâna acum și in anulu acesta pentru usulu șoșetilor societăției.

Preste totu primește societatea 39 de foi, dintre carele 34 sunt românesci și 5 germane.

12. Incheiandu acăsta parte a raportului, trebuie inca sa facem amintire și despre dreptulu onorarei adunări de a intregi Comitetul societăției.

Espirandu acum trei ani dela alegerea ultima a Comitetului de fatia, are onorat'a adunare sa alegă astazi conformu programului dupa § 15 din statutele acestei societăți pre Presedintele, Vice-președintele și Secretariulu societăției și alti patru membri in locul membrilor de pâna acum, alu D. D. N. Vasilescu; Orest Reni; Art. Ieremieviciu și Dr. Al. Zota, cari esu din Comitetu prin espirarea tempului de trei ani ai functiunei loru.

## Albacu 17 Martiu.

In anii trecuti in comun'a Albacu respective Gur'a-Araditeră că invetitoriu, atâtu parochulu locului Petru Nicol'a, cătu și nepotulu cinstici sele Ioann Nicol'a totu de aici. In vîr'a trecuta esise concursu — amu concuratu și eu, și in urma pluritatelor voturilor, fusei alesu de invetitoriu. La tempulu prescrisul fusei la statiune. Din cauza ca seol'a nu era pregatita pentru de a locui in trens'a,

in locurile aceste. Ear cătu pentru epoca cându sa fi venită acești Români aici, preotulu din Zaréc dicea, ca poate sa fie adusi aici din Dacia Traiana de Tatarii, care in secul. 13. sugarir e pe regele Bela și avure o batalie mare din susu de Fiume dupa cum dice preotulu la loculu numită pâna astazi Grobnicu, ce va sa dica locu de ingropaciune, de inmormentare, pentru ca acolo se ingropara cei cadiuti in aceea batalie; și fiindea și la loculu Cepici, lâuga Berdo, se află unu satu Grobnic (pe charte Grobničko), — adăose popa — se vede in România cei adusi de Tatari lângă Fiume au trecutu pe urma la valea rigoletului Arsa și au adusu cu sine și numele Grobnicu și au applicat la loculu unde s'au asiediatu lângă Cepici!

Cu acăstă ipotesă istorică, fundata numai pe etimologia numelui Grobnicu de lângă Fiume și pe imprejurarea, ca acăstă numire se află și lângă Cepici, apera preotulu parerea sa ca Romanii suntu veniti mai târziu in Valca Arsei. Mai adăose in fine, ca daca acești Români aru fi din vechii locuitori ai Istriei, ar avea și ei vre unu satu cu numele romanescu,

Eata pe scurtu argumentele bunului Slovenu, argumente pure negative. Indeserturi i-am pusu in-trebări ca aceste:

a) Ce au devenit Volochii, care dupa Nistoru, celu mai vechiu cronicu rusu, au batutu pe cei d'antei Slavi ce au venită la Dunare pe dreapta Tisei in josu, și despre care Schebezer, editorul si comentatorul lui Nistoru, dice ca dupa insemnarea cuventului Voloch la Rusi aru fi sa fie unu populu de origine română, anume Români, dar ca nu crede că acestu populu, Români nostri, sa fi fostu atunci (secul. IV, V. ori VI.) asia de tari?

b) Unde suntu Valachii, de la cari Croatiu au cuprinsu cea mai mare parte a tieri loru si Dalmatia, carorul le-au stipulat drepturi, sustinute pâna in seculul 17, cari mai înainte aveau in părtele a.

ceste Banatulu loru și de la cari ducele Crovatilor a luat titula de Banu, cuventu romanu in forma acăstă?

c) Pentru ce Slavii de meadia-di sucesu numele Vlach, Vloch, Vlochi, Vlasi, Ulach, Lach, Lasi etc., dicându acăi ca se da pastorilor, aci celor de biserică orientale etc., când ei sciu toti, ca acestu cuventu in origine nu inseamna altuceva decât: Romanu, Italianu, Latinu?

d) Pentru ce cu istoria in mâna nu se iau pe urma acestui nume, incepându din Agrum pâna la Mare Morlachi, cari ori ca suntu Romani negri, Mau-ro-Vlachi, de unde sa se fie formatu cuventul Merlachi, ori ca suntu Romani de la mare (morge-valachi-morlachi), și cari atâtu dupa diaconulu Dioclea ce insusi a fostu Morlachi și dice ca Morlachi ca toti Valachi suntu origine latina, cătu și dupa Tommasini, episcopulu de Citta-nova, care scrise in anulu 1650 și care dice pag. 515: „I Morlachi che sono nel Carso hanno una lingua da perse (adeca care nu e nici „schiava“ nici „italiană“ \*) la quale ie molti vocabuli e simile alla latina (na all' italiana, ci alla latina)?

e) Pentru ce nu cauta in Ireneo della Croce „Historia di Trieste“ (tiparita in 1697) Lib. IV. e. VII, pag. 334 unde dice: „Un' alta memoria antica, degna d'osservazione non minore delle già addotte antichità romane, osservo in alcuni populi addimandati comunemente chichi (cicci) habitanti nelle ville d' Opicina, Tibachiano (Tribaci-

ano) e Gropada situate nelu teritorio di Trieste sopra il Monte, cinque miglia ( $1\frac{1}{4}$  mil. geografu.) distante dalla città verso Greco, et in molti altri villagi aspettanti a Castelnouvo nel Carso giurisdizione degli illustrissimi Signori Conti Petazzi, quali oltre l' Idioma Slavo comune a tutto il Carso, usano un proprio e particolare consimile alu Valacco, intracciato con diverse parole e vocaboli latini come scorgesu dall' ingiunti et a belu studio qui da me reperiti.. I nostri chichi addimandansi nel proprio linguaggio Rumeri (Rumeni)..

Parole e vocaboli usitati da Chichi: Ambla, cu Domno (Domnu) — ambula cum Domino, ambla cu Draco (dracu) — ambula cum Dracone (Diable); bou — bós; Berbaz (barbati) homo (homines, viri); basilica (basereca) basolica \*); Cargna (carna cum dicu și astazi in Valdarsa) — carne;

cassa — casa; cass (casu) — caseus; compana — campana; copra (si cobra — capra \*\*); Domicilio (domiciliu) — domicilium; Filie ma — mia Figlie; forzin (forcin) — forceps; fizori ma (ficiori mei) — miei figliuoli; fratogli-ma (fratele meu) — miei fratelli; Matre-mater; Muglera (muieră) — moglie; Patre — padre; Sorore — Sororu; Puine (pâine) — pane; Vino (vinu, si mai de credintu viru, cum dicu și astazi in Valdarsa); Ura ova (una oie) — una ovis.

f) In desertu i-am adosu, ca Croati pe astă numitii Serbo Dalmatini (Serbo-Dalmatinski) acolo si aici in Istri'a ii numescu in batjocura Valachi, si atatu acești'a, cătu și Romanii din Valdarsa batjocorescu pe Croati-Besiaci, adeca fugari, fugitori, de unde se vede într-ei ura, nascuta fără indoiala din resbelele ce au avut in trei sine?

(Vă urmă)

\*) Se vede erore, căci cei din Valdarsa dicu și astazi Basereca.

\*\*) Se vede erore, pentru că si astazi in Valdarsa dicu capra si lipu. Companu, e sotiu.

\*) Înainte de aceste vorbe numescetăile ce se tin de Pingüente, apoi cele din Carso, și adaoje: Usasi indifferentemente due lingue, schiava ed italiana, manei casteli più l'italiana, e chiava di fuori. Ieră cetătile orl opidele din Carso continua. Apoi vine locul de Morlachi din Carsu, le chiama astă — pag. 515 — Lanische Raccias, Bergojaz, Dana, Sottoraspò, Terstenico, Brest, Praporuchie, Podga cehee, etc.

stau fostu silitu a siedea pre unu tempu la Parintele. Dupa vre-o cîte-va septembri cinstia sea me provocă a me mută in scola — de-si aceste nu se lipise inca s. c. — Volens nolens amu debuitu a ascultă si a me mută in scola, unde me suflă ventulu din tôte părțile, pâna ce in urmă deman-dărilor celor necurmăte, atât din partea Rvnd. D. Protopopu Ioann Patiti'a ; cătu si din partea st. d. jude cercuale Petru Ioanette — căror le aducu ceea mai profunda multiamita! — se satisfacura in-cătu-va recerintielor celor mai neapereate ad. se lipise scol'a, mi se aduse lemne, (cantorulu din invidia, pentru ca sum in locul fiului meu, desmentită pre omeni a-mi aduce lemne, pâna ce nu amu adusă pre judele comunale, si asiā numai in presen-tia Dlui se aduseră.)

Curendu dupa ce me mutau in scola, si adeca a două nopti, unul din omenii discordiei, seu a poi altu cine-va inchiriatu de densii — căci pre acerst'a nu l-au dñruto ca som eu, seu altul inven-tiatoriu, ci au fostu chiaru. intrara in scola luandu o ferestra josu — fără o sparge si începă a tipă cu scaunile, si apoi mai in urma veni sa sparge si usi'a odaei mele. Vediendu-me in periculul vietiei, foseiu silitu a sarí pre ferestra largu, fără a pute cunoșce, seu a vedé ca cine e — dara nici ca amu umblat dupa aceea — Dimineti'a incunoscintiatu fiindu si Inspectorulu scol. Onetiu George despre visit'a neplacuta spunendu-i totu deodata ca scolo nu mai potu siedea, un'a, din cauza ca sunu tôte slabe, iera alt'a i-mi lipsescu lemne s. c. me tramise la tatalu dlui ; căci rugendu pre . . . mi ca nu e locu. Indata se si tocimira nisice omeni pentru repararea scolei. Pentru ca amu mersu in salasiu la cutare omu de omenie, tatalu Inspect. au debuitu sa-mi audu căte si mai căte cleviate din partea contrariloru, cu cari me calumniau atât inaintea Rvnd. d. Protopopu, cătu si inaintea st. d. jude cercuale, cari cunoscendu inim'a densiloru le priven numai de cele ce au fostu. — Nu voiescu a ve mai insira despre saptele scandalose a unor neciopliti, pre care-i platescu omenii discordiei a face, a strigă in gur'a mare căte si mai căte cle-vete, atât pre aici cătu si prin satele vecine, ast-feliu voindu a-mi pată numele bunu, ce mi l-am castigatu inaintea celor pricoputi. Nu voiescu a ve descrie ea, cum s'au serbatu, pre aici s. Nicolae si cele intemplete in aceeași dl, ci numai o in-templare mai de curendu, si adeca :

Din caus'a visoriloru, a departărei caselor, a bôlei de scarlatu s. a. nu avui in 5 septembri numai căte 4—6 elevi in scola, cari firesc nici ca se mai ducen pâna sér'a a casa si asiā tôte dlui a o petreceam cu densii, si totusi au debuitu sa-mi audu imputare si inca in biserică inaintea poporu-lui adunat, din partea unui dicendu-mi ca elu si-au tramsu copilulu la scola vedi domne in vre-o 3 dile si totusi nu au invetiatu nimic'a?!

Altii iera-mi impută ca nu grijescu fără numai că copiii se invetie dara nu că sa fia si omeni de omenie — sciti ce cere poporul prin cuventul se fia omu de omenie.

Spunendu acestea dlui directoru localu, si totu odata rugendu-lu, ca sa bine voiésca a veni in scola, ca neascultatori sa se pedepsesea in presen-tia cinstiei sele, ca pre venitoriu si cei-a-latti se ia dreptu exemplu, iera cesti'a sa se invete a as-cultă admonitionile cele dese din parte-mi. In de-sertu D. directoru nu voi a se face de vorba cu omenii? si nu veni. Vediendu acerst'a i pedepsiu, punendu si mature, sa stee in picioare s. a (fara a intrebuintat pedepsa corporala) si totu odata amu alesu pre unul mai mare, ca sa-mi spuna pre celu ce se pôrta necuvinciosu pre cale. Aratandu-mi-se vre-o căti-va lu rugau ierasi, si si acerst'a au fostu mazare in parete. Intre acestia, purtandu-se unul necuvinciosu, venindu cătra scola, au cadiutu de pre o ripa — dupa cum am auditu si au ruptu unu picioru — acum cine e de vina? Invetiatoriulu, căci baetii facu ce voiescu, mergendu si venindu la scola — astfeliu me invinuia unul si altul. — De tôte acestea rideau si le parea bine contrariloru mei!

Fiindu-le temă ca in privintia invetiamantului nu-mi potu bagă nici o vina — si asiā pre unul venitoriu voiu fi iera eu invetiatoru — de lre-ce Rvnd. d. Protopopu la visitatiunea din luniile tre-cute i-si areta multiamirea dicendu-mi : Suntu sôrte multiamitu, ceea ce pentru contrarii mei au fostu o-leu versat, in par'a focului cercă a me invinovati cătu mai multu ca nu grijescu pentru de a face din copii „omeni de omenie”.

In una din dilele trecute — dupa obiceiu, iera mi se pârira nisice baeti ca aru si săcutu nisice mi-sili mari, si acerst'a o facu chiaru unu fruntasius satului, omu de omenia si fundatoru a fondului de scola de aici, rugendu-me totu odata, ca pre acerst'a sa-i pedepsescu, căci i-a vediotu de nenumerate ori facendu de acestea. Intr'aceea alti baeti se batura pe afara. Vediendu si audiendu de necuvintele a-cestea — pentru care a-si merită tôte hulirea deca-nu a-si si intrebuintat mesurile cuviințiose — i pedepsiu, ca pre viitoru se scapă de imputările ce mi le facn toti omenii.

Despre acerst'a audiendu directorulu localu, ba chiaru si eu spunendu-i la 40 de sănti intre pocale, in cas'a cinstiei sele, unde d. Parinte i-mi aperă onoreea si vad'a inaintea poporenilor, cercandu a me innegri cătu aru pută mai bine dicendu ca amu batutu copii asiā si asiā s. c. s. c. In diu'a urma-tore venira d. directoru impreuna cu representanti bisericiei — pre care iau adunatul de pre utilia — in scola, si-mi impută pentru ca amu pedepsit fără a fi cinstia sea de fatia. La acestea, amu trebutu ai aduce aminte despre intemplările de mai inainte, despre imputările cele necurmăte atât din partea cinstiei sele cătu si din partea poporenilor, in fine si despre acea ca rugendu-lu in mai multe rendori a veni, ca baetii neascultatori sa se pedepsescu nu voi, unul din representanti me spri-gini dicendu ca asiā e ; căci eu candu rugamu pre d. directorn ca sa vina ai pedepsi fuse si densulu de fatia. Atunci incepă din ee in ce a ingalbenit si sfersit in furi'a cea mai mare, i-mi dise, ca eu in intilesulu Instrucțiunii nu-mi e ierlatu a pedep-si in nici unu casuopre nimenea fără de a fisi dñi'a lui de fatia, si ca dice i-punu copilulu sa mature scola — nu cas'a mea — in fine mai adaugă, ca se fiu pedepsit eu copilulu cinstiei sele cu varg'a nu a-si si ce suntu, balandu si asiā. (omenii insa cu multu mai bine i-si cunoște datorinti căci copiii si-i tramește la scola in diu'a urmatore) Vediendu-lu infuriatu nu amu voitua me desvinovati (deca sum vinovat?) ci-lu rugau că sa bine voiésca a me areta in scrisu directorulu districtual (dara nu verbalmente dupa cum facuse mai asta ierna ca cele dise acolo le revoca aici) si apoi a-colo me voiu sci desvinovatul cu acestea apoi e-sira afara.

D. directoru cauta prin de acestea a-si castigă amorea invetiatoriului, astfelu indemna pre tine-rime ea sa fia cu supunere, respectu si multiamire si asiā cauta a inalta vadir invetiatoriului !

### Varietati.

\* \* Bani unguresci. Ministrul de finanțe Lonyay asterne in siedintia dietala dela 2 Aprilie n. unu projectu de lege pentru baterea de monete unguresci de aur, argintu si arama. Se voru bate dupa legea respectiva : galbeni, florini doi-dieceri si dieceri ; diecerii de hárthia se voru retrage.

\* \* Press'a scientifica germana, previne pre publicu sa se ferescă de a intrebuinta luminările de stearianu, cari suntu puse de cătu-va tempu in consumatiune si cari contin o dosa destulu de mare de arsenicu. Ele potu fi recunoscute in intes-nire prin miroslu de usturoriu, ce-lu are acestu toxicu, si care se respandesc candu ardu. Asemenea luminări potu fi importate si aci si de aceea ne grăbim a preventi publiculu.

\* \* Punctul de carne de vita e in Sabiu cu 18 cruceri valut'a austriaca.

\* \* Omibus. In Clusiu a cerutu bar. Col. Banffy concessiune dela magistratul pentru in-tresinere de omnibus. Comunicatiunea cu densele va fi in două directiuni, spre strad'a monastirei si respective promenada si spre Hidelve si baile de scaldă.

\* \* Unu instrument nou de a imputina omenii. Din Brussel'a se scrie ca nisice fabricanti de arme de acolo a tramsu regimului o prösce de glorie, carea are 37 de tievi, prin cari se potu puscă 370 puscaturi pre minuta.

\* Néuma mare a cadiutu in 25 Martiu n. a-própe de Baden (Austria), pâna depare in munti, asiā incătu locuitori muntieni au fostu locuienti cu totul in case si trebuia sa ese prin ferestrele po-durilor la largu. Comunicatiunea drumului de feru dela Baden pâna la Oedenburg — Kanis'a a fostu intrerupta din cau'a umetiloru. — In Viena inca

e frigu de vre-o căte-va dile fiindu tempu de plòie si ninsore. — Curiosu lueru e ca si din Asiā mica inca se spune ninsore, totu asiā si dela Constantinopole.

\* \* Evrei i se va iera, ca iera voru si espusi persecutiunei in România. Instra apoi ca legile cele aspre si tiranice suntu in contradicere cu principiile umanitatii si toleranti'a, cari se cuprindu in constitutiune, pre care atât principalele Carolu cătu si regimulu seu a promisul aho pad. Se provoca apoi la o propunere a lui Fetu sprignita de 31 deputati, carea e indreptata in contr'a jidovilor si a intereselor austriace (!) comerciale.

\* \* In Paris au fostu lunea trecuta unu visor asiā de mare, incătu in Palais royal a trebutu sa se intrerupa producția teatrului pre vre-o căte-va momente. Pre la 9<sup>1/2</sup> ore a detinutu, si ventulu a ruptu o ferestra a corridorului si a manatu néu'a si plòia in tôte părțile prin sala. Multi dintre privitorii erau siliti a-si parasti locu-riile. Dupa vre-o căte-va vinute s'a asediatu visorul si producția si-a reluatu decursul pâna in finito.

### Publicație.

Prin care iosn semnat a representanta comunală din Diorleniul-mare in Comitatul Crasiovei aduce la placuta conoscentia, cum ca intre iera la 24 Iuniu in 2 si in 24 Noemvre ca 3 terguri anuale (marți), iera de septembri dupa 24 Aprilie se va tiné in tôte septamâna luna. Diorleniul-mare la 31 Martiu 1868.

Antistitia comunale din Jorleniul-mare

35—1 EDICTU

Maniu Bontea din opidulu Resinari. Scaunulu Sabiului, care acum de 6 ani, cu necredintintia, au parasit pre legiuia sea socii, Stan'a lui Comanu Ciucianu, totu din Resinari, si au pribegit in lume, ne sci-indu-se locul astrei lui, prin acerst'a se citeză, ca in terminu de unu anu de dñe, dela datulu de fatia, sa se infatisieze inaintea subscrisului foru matrimonial, ca se arate causa parasirei partii, si a legiuiei sale sotii, căci la d'n contra, si fara de dansulu, se va otari in intilesulu s. s. canone ale bisericii noastre greco-orientale, divertit u cerutu de Sotie a lui. Sibiu 21 Martie 1868

Ioann Panoviciu Protopopu alu Tractului Sibinului alu II-le gr. or.

Nr. 26—2 EDICTU

Maria Vladu din Rotbau, care de patru ani a parasit cu necredintintia pre legiuilu ei barbatu Iosif Blaga, totu din Rotbau, fără a se scri locul astrei densei, se provoca prin acerst'a, că in terminu de siése luni, dela datulu de fatia, sa se infatisieze inaintea subscrisului foru matrimonial, căci la d'n contra se va decide procesulu matrimonial, porntu asupra-i, si in absența ei, la intilesulu s. s. Canone ale bisericii noastre ortodoxe resaritene.

Brașov in 16 Martie 1868.  
Scaunulu protopopescu ortod. res. alu Tractului Brasovului alu II. Ioann Petricu Protopopu.

Nr. 29—1 Anunciu.

Subscrisulu face onoratului publicu iunoscetu, cumca in 20 Martie a.c. s'a deschis cancelaria de advocatura in piția mare sub nr. 196 in Fagarasiu, si se recomanda p. t. publicu spre prompta purtarea de procese.

Fagarasiu in 20 Martie 1868.  
Arnoldu Friedsmann n. d. advocate.

De indreptat. In nrulu trecutu la „Varietati" s'a strecurat o erore forte grosolană. In locu de „In interesulu „Am vonnu" s'a pus „refinatii". Corectorul adeca la corectorul din forma a trasu preste cuventulu „Amvonulu" si a scrisu de marginie „respiratu". Culegatorii n'au intilesu ce e, si pentru ce e scrisu, si asiā comitu erore ce ne rogămua sa indreptă, precum si cele-lalte, cari se arata că nisice neevitabilitati cu ocaziunea ia-cărui nr. „Red."